

# SUDÁFRICA 2010 MUNDIAL

## ► JORNADA DE HOY

16.00 h.: Eslovaquia-Italia (Canal Plus Liga)  
16.00 h.: Paraguay-Nueva Zelanda (Canal Plus Liga)  
20.30 h.: Dinamarca-Japón (Cuatro)  
20.30 h.: Camerún-Holanda (Canal Plus Liga)



### OCTAVOS

## Inglaterra y Alemania, duelo en la cumbre / 40-43

- Los de Capello vencieron a Eslovenia con un tanto de Defoe
- Ghana, única selección de África en octavos de final
- Un milagroso gol de Donovan otorga el primer puesto a Estados Unidos



### POLÉMICA

## La Asociación de la Prensa califica de «vergüenza» la labor de Sara Carbonero / 45



### ANIVERSARIO

## Hoy se cumplen 15 años de la legendaria final de rugby que inspiró 'Invictus' / 48

### OCTAVOS DE FINAL

**Uruguay-Corea Sur** 16.00 h. Sábado 26  
**Alemania-Inglaterra** 16.00 h. Domingo 27  
**Estados Unidos-Ghana** 20.30 h. Sábado 26  
**Argentina-México** 20.30 h. Domingo 27



Fernando Torres saluda a un miembro de la policía sudafricana, ayer en Potchefstroom. / CARLOS GARCÍA / ENVIADO ESPECIAL

# «Debo devolver todo el cariño que me dan»

Fernando Torres defiende el estilo de Del Bosque y recuerda que la clave del éxito en la pasada Eurocopa fue un grupo «muy unido»

ORFEO SUÁREZ / Potchefstroom  
Enviado especial

Cuando pedimos al joven policía que se coloque delante de Torres, le tiembla la voz. Se acerca como quien lo hace a un monarca. Le impone mirarlo de frente, pero el jugador le da una palmada y, en su perfecto inglés, lo saluda. Al acabar,

cruza su mano con la del agente con gesto guerrero, de piel roja, y le da las gracias. 'Thank you' Se retira con la cabeza baja y nos dice: «Es mi ídolo».

Lo es de muchos más en Sudáfrica, como Torres comprobó en la Copa Confederaciones o cuando jugó en Durban, acompañado por los gritos de la afición

local, negros en su mayoría. Fue como el *Ali bumayé* escuchado por Muhammad Ali en su combate contra George Foreman, pero esta vez dirigido a un blanco pecoso con aspecto de *Tintin*, el mismo que comparte carteles en Soweto con Drogba, Nelson Mandela o Desmond Tutú. Sigue en **página 44**



CARLOS GARCÍA / ENVIADO ESPECIAL

## FERNANDO TORRES Jugador de la selección española

El delantero, sin molestias en su operada rodilla, confía en el equipo español, disfruta del cariño que le muestran los sudafricanos y de su reciente paternidad

# «Hemos venido a ganar, no a dudar»

Viene de **página 39**

Sin Sudáfrica y casi sin africanos en el Mundial, este icono global es un valor para España por lo que puede aportar si se reencuentra y por lo mucho que le quieren.

**Pregunta.**— ¿Qué siente cuando escucha gritar su nombre en esta parte del mundo?

**Respuesta.**— La verdad es que ya siento este mundo como el mío. Me sucede también cuando visito Asia. Esto acaba de empezar y no todo ha salido como esperaba. Por eso me siento en deuda. Cuando veo todo ese cariño hacia mí de tantas personas, cómo me quiere gente que vive a miles de kilómetros, siento que debo devolverles algo.

**P.**— Gente que tiene muy poco.

**R.**— Pero muchas veces los que menos tienen son los que te dan lecciones de felicidad...

**P.**— Continúe.

**R.**— Te das cuenta cuando los ves esperarnos hasta las tres de la mañana, después de un partido, en el hotel para darnos la bienvenida, cantando y bailando. Es gente que lo ha pasado mal en el pasado de este país y para mí es un orgullo que disfruten con nosotros.

**P.**— ¿Conoce la historia de Sudáfrica?

**R.**— Siempre que voy a jugar a algún torneo me intereso por el país. He leído cosas de su historia, de la lucha de Nelson Mandela, y por eso hemos de valorar el esfuerzo que hacen por salir adelante. Este Mundial es la oportunidad de que se sientan totalmente integrados en el mundo, es una inyección de optimismo impresionante. Más allá de las dificultades y de unas infraestructuras a las que no estamos acostumbrados, hay que hacer un esfuerzo y apoyarles con lo mejor de nosotros. Este país, y toda África, nunca tendrá palabras suficientes para agradecer a Blatter habernos traído aquí.

**P.**— No hay duda de que está usted implicado moralmente. ¿Pero cómo está físicamente?

**R.**— Muy satisfecho, porque después de jugar casi todo el partido contra Honduras, no tuve ninguna molestia. Una señal de que la rodilla está perfecta. Esperábamos alguna pequeña reacción, por lo reciente de la operación, pero no se ha producido. Todo lo contrario. Es un problema menos en el que pensar. Me siento preparado para todo, para jugar esta tarde si es necesario.

**P.**— Hay una puesta a punto final, ese ajuste de las medidas que quizá le faltaron, la finura, en una palabra, que sólo dan los partidos.

**R.**— Seguro, pero es normal, porque en los últimos tres meses he jugado 90 minutos en tres partidos. Por eso el futbolista necesita jugar. Puedes entrenar todos los días, pero los partidos son otra cosa, cambia la intensidad y los rivales te someten a pruebas diferentes. Es el fútbol de

verdad. Entiendo que ese proceso lleva su tiempo, pero ahora tiene que ser rápido. Esto es Mundial y no hay espera posible.

**P.**— ¿Por qué desaprovecharon tantas ocasiones contra Honduras?

**R.**— No se pueden marcar todas... (sonríe). Lo importante, sin embargo, son las ocasiones. Si las provocas, el gol llegará. ¿Cuántas veces las tenemos y no entra el balón? Muy pocas. Pasó contra Suiza y no tiene por qué volver a suceder. Lo malo es lo contrario, lo que le ha pasado a Francia, por ejemplo. Ver que el equipo no llega.

**P.**— Casi todas las grandes selecciones europeas, salvo Holanda, tienen apuros o los han pasado.

**R.**— Estamos un poco sorprendidos. Se juegan tantos partidos al cabo de una temporada que los equipos que tienen menos futbolistas en las ligas europeas llegan más frescos. En el continente americano, además, disputan muchos partidos en su fase de clasificación, lo que les permite trabajar más tiempo tácticamente. Cualquier selección es madura en ese sentido...

**P.**— El mejor ejemplo es su próximo rival.

**R.**— Claro. Chile tiene muy claro lo que quiere hacer, a partir del planteamiento de un entrenador (Marcelo Bielsa) muy inteligente y con experiencia en distintas partes del mundo.

**P.**— ¿Qué saben de Chile?

**R.**— Hemos visto vídeos, aparte de los dos partidos de nuestro grupo. Juega con tres centrales atrás,

nada más, pero puede que contra nosotros cambie y parta con cuatro defensas. Su principal virtud es que llega con mucha gente al área contraria, hasta con seis o siete jugadores. Ver cómo se incorporan es impresionante. Eso multiplica el peligro, porque hay siempre jugadores preparados para el rechace, para la segunda jugada. Nosotros vamos a tener que estar juntos cuando ellos recuperen el balón. Va a ser un partido trampa, porque a ellos les sirve el empate e inicialmente eso les hará sentirse cómodos. Esperarán y aprovecharán la velocidad en las contras. Si marcáramos pronto, haríamos nuestro el partido, sería lo ideal, pero eso no siempre ocurre. Va a ser nuestra segunda final. Si ganamos, empezará de nuevo el Mundial.

**P.**— Tienen una posibilidad de pasar a octavos con el empate...

**R.**— Pero mejor no pensarlo. Ganar es el único objetivo. Dicho eso,

Honduras tiene algunas cosas buenas si le dejan espacio y Suiza no podrá jugar como lo ha hecho hasta ahora si quiere la victoria.

**P.**— ¿Depende el estilo de un sistema, de las posiciones?

**R.**— El estilo, en mi opinión, lo define la posesión y la vocación ofensiva, tener la pelota y querer atacar, crear ocasiones. Lo demás son variantes dentro del mismo estilo. Puede ser con Silva e Iniesta por dentro o con Mata, Navas o Pedro por fuera. Esa variedad es un lujo para España. A partir de ahí, la decisión es del entrenador y nada más que del entrenador. Si jugamos, bien; si no, apoyar a quienes lo hagan. Aquí no es cuestión de cuestionar un sistema u otro. Si lo hacemos, nos equivocaremos. Hemos venido a ganar, no a dudar, y para eso hay que estar unidos. Esa fue la clave del éxito en la Eurocopa. Hay que aislarse de las opiniones, del exterior, y apoyar al entrenador.

**P.**— ¿Qué pasó en el primer en-

### EL RIVAL

«Chile llega al área con muchos jugadores y tiene un entrenador muy inteligente. Será un partido trampa»

### POLÉMICA

«Nuestro estilo es la posesión. Hay que aislarse del exterior, de las opiniones, y apoyar a Del Bosque»

### LOS ERRORES

«Lo importante son las ocasiones, pero no se pueden marcar todas. Si las provocas, el gol llegará»

cuentro? ¿Falta de intensidad?

**R.**— Quizá pudo ser uno de los motivos. Sabíamos que nuestro juego nos daría ocasiones, pero no entró el balón. En el fútbol no siempre se cumple el guión, por eso es tan bonito. Lo importante es que la selección no se desesperó. Acabó con su juego, no colgando balones, y es para estar orgulloso. Ojalá esa derrota nos haya venido bien. La exigencia no nos asusta.

**P.**— Se le nota más maduro. ¿Es la paternidad?

**R.**— (Sonríe) Es posible. Valoras más unas cosas y te tomas menos en serio otras. Cuanto mejor estás en tu vida personal, mejor rindes en la profesional. Este año he tenido una mala experiencia con las lesiones, pero el tiempo que he jugado, me he encontrado mejor que nunca. Estaba liberado, porque si sabes que lo que más te importa está bien, sales al campo a disfrutar.